

Haute Alsace



The
Mämsinsch
Gawil

Un chantier international pour la chapelle Saint-Jean d'Ueberstrass

Dix jeunes bénévoles, venus du Mexique, d'Espagne, de Belgique, mais aussi de France ont participé pendant dix jours à un chantier international pour donner un coup de jeune à la chapelle Saint-Jean d'Ueberstrass marquée par le temps et des actes de malveillance.



étant de rendre à nouveau accessibles les lieux et de faire de cette chapelle, bien moins connue que sa voisine Notre-Dame du Gunnenwald, un lieu de vie.

Un pari déjà gagnant puisque, samedi 27 août, la commune a organisé sa première journée citoyenne, autour de la chapelle Saint-Jean, avec un repas à la mi-journée où habitants du village et bénévoles internationaux ont pu se rencontrer et échanger.

« C'est l'occasion de s'ouvrir au monde, sourit la maire Marie-Cécile Ley, dont

PHOTOS F.Z./L.A.M.I.



la municipalité a assuré une partie des 15 000 € nécessaires à l'opération, avec les

Mikel, 22 ans, Madrid (Espagne)



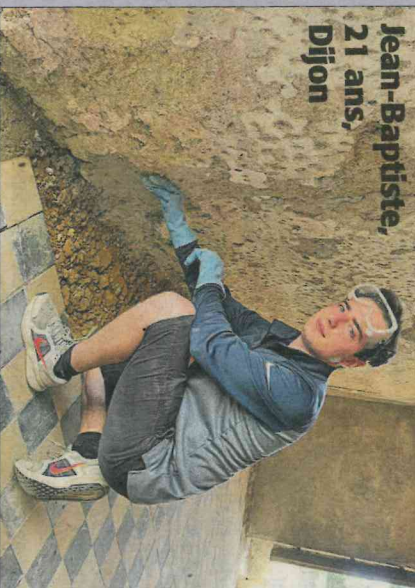
« J'ai fini cette année mes études d'histoire et je me suis dit que c'était le moment pour partir à l'étranger vivre une expérience dans un projet de restauration. C'est une première pour moi et ça me plaît énormément. J'ai une attitude pour la conservation des bâtiments et la chapelle d'Ueberstrass avait bien besoin de notre aide. Ce chantier est une belle opportunité pour l'édifice et la commune, mais aussi pour nous, bénévoles. Nous rencontrons des personnes d'autres pays, avec d'autres cultures et c'est très enrichissant. Nous avons tous à apprendre des autres. Et, en parlant d'apprendre, si je suis venu en France c'est également pour améliorer mon français. Je savais déjà me débrouiller pour de nombreuses choses, mais passer plusieurs jours dans le pays, entouré en partie de Français, me permet une belle progression. »

Estefany, 37 ans, Monterrey (Mexique)



« C'est la première fois que je participe à un chantier de bénévoles et c'est aussi la première fois que je viens en France. Au Mexique, je suis vendeuse de bonbons, là c'est un tout autre travail qui est demandé et j'apprends beaucoup. Il y a différentes tâches et c'est un travail manuel mais je trouve cela relaxant parce que nous sommes au calme, entre nous, dans la nature. En plus de cela, le voyage en France me permet de découvrir un coin de ce beau pays. C'est une superbe expérience. »

Jean-Baptiste, 21 ans, Dijon



« Etudiant en droit, je suis installé à Dijon et je passe souvent par l'Alsace parce que mon père vit en Allemagne. L'an dernier, j'ai d'ailleurs participé à un chantier en Rhénanie-du-Nord-Westphalie, dans l'Ouest de l'Allemagne. C'était une première, ça m'a bien plu, et cet été j'ai donc voulu faire la même chose en Alsace. J'en profite pour découvrir la région et les Alsaciens. C'est quand même différent de juste traverser et ça permet de rencontrer des gens, tout en se rendant utile. »

soutiens de la CeA et de la Fondation du patrimoine par une collecte de fonds. Ça a également permis aux habitants de voir le travail accompli par ces volontaires venus parfois de très loin pour œuvrer sur notre petite chapelle pour un chantier international réussi ! »

Après le succès de ce chantier, celui-ci aura-t-il une suite ? Maison de la nature et commune y réfléchissent déjà, car si l'intérieur a eu le droit à une cure de jouvence, l'extérieur du bâtiment en aurait également bien besoin. La chapelle Saint-Jean d'Ueberstrass n'en a donc peut-être pas fini de voir le monde venir à son chevet.

Florian Zobenblehler

La collecte de dons de la Fondation du patrimoine est toujours ouverte sur www.fondation-patrimoine.org/les-projets/chapelle-saint-jean-ueberstrass ou directement par courrier à la Fondation du patrimoine au 9 place Kléber, 67000 Strasbourg.

Bellemagny

Il y a 80 ans



Moment intense et plein d'émotions qui s'est déroulé le monument aux morts pour les 80 ans de la cation du décret d'incorporation de force des Alsaciens du village Christian Bilger a tenu à rap quelques moments et dates de l'intégration forcée le Ille Reich, passée par différentes étapes toujours douloureuses et ignobles. En 1941, les femmes adultes ont été enrôlées dans le service du Reich puis en 1942, les enfants et adolescents obligés d'adhérer aux Jeunesses hitlériennes. Le pire le 25 août 1942 avec la publication du décret contra les Alsaciens à effectuer leur service militaire dans les formations militaires allemandes afin d'achever le tale « nazification », crime de guerre au regard du international. Certains ont pris la fuite, d'autres ont entraînant leur internement dans un camp. Plus 134.000 Alsaciens et Mosellans ont ainsi été contraint d'effectuer leur service militaire pour un autre pays. mémoire doit être perpétuée pour les nouvelles générations », a souligné le maire. Un mémorial spécial pour trois jeunes victimes du village : René Iffenek, seph Pfister et Adrien Schnobelien, morts incorporés force.

Attenach

Accueil estival



La Maison de la nature Sundgau a accueilli 350 enfants sur ses accueils loisirs, une centaine sur ses vacances et près de 2000 autres visiteurs. Pour les loisirs, des thèmes variés étaient au programme, de la cuisine nature, les cabanes, les Indiens ou l'homme de Cro-Magnon. Rubriques « Vacances Nature » et « Scolaires » pour en savoir plus sur www.maison-sundgau.org.

Illfurth

Passion partagée



L'association des aviculteurs a organisé sa 11^e rencontre avicole sous la présidence d'Olivier Peter, pendant le week-end sous le signe de la basse-cour. Passionnés, curieux sont venus découvrir différents espèces (poules, coqs, canards, oies, faisans), pigeons, et lapins, mais aussi rencontrer des éleveurs passionnés.